

6.12.2017

A8-0387/1

Pozmeňujúci návrh 1
Eleonora Evi, Rosa D'Amato, Rolandas Paksas
v mene skupiny EFDD

Správa
Notis Marias
Rokovania Výboru pre petície v roku 2016
2017/2222(INI)

A8-0387/2017

Návrh uznesenia
Odôvodnenie J a (nové)

Návrh uznesenia

Pozmeňujúci návrh

Ja. keďže zvýšenie priamej účasti občanov a zlepšenie kvality rozhodovania na úrovni EÚ je možné len na základe demokratickej správy verejných vecí schopnej zaručiť úplnú transparentnosť, účinnú ochranu základných práv a zahrnutie požiadaviek vyjadrených občanmi do politického programu EÚ;

Or. en

6.12.2017

A8-0387/2

Pozmeňujúci návrh 2

Eleonora Evi, Rosa D'Amato, Rolandas Paksas

v mene skupiny EFDD

Správa

A8-0387/2017

Notis Marias

Rokovania Výboru pre petície v roku 2016

2017/2222(INI)

Návrh uznesenia

Odôvodnenie X

Návrh uznesenia

X. keďže európska ombudsmanka Emily O'Reillyová predložila Výboru pre petície na jeho schôdzi z 20. júna 2016 svoju výročnú správu za rok 2015; **a** keďže výročná správa Výboru pre petície na druhej strane čiastočne vychádza z výročnej správy ombudsmanky;

Pozmeňujúci návrh

X. keďže európska ombudsmanka Emily O'Reillyová predložila Výboru pre petície na jeho schôdzi z 20. júna 2016 svoju výročnú správu za rok 2015, **z ktorej vyplýva, že najväčší počet sťažností, ktoré ombudsmanka prijala, sa týkal nedostatku transparentnosti a najmä zamietnutia prístupu k dokumentom alebo informáciám zo strany inštitúcií EÚ; keďže ombudsmanka sa stretla aj s problémami, s súvislosťou s ktorými mala v úmysle prijať opatrenia, najmä pokiaľ ide o účinnú ochranu základných práv, transparentnosť rozhodovacieho procesu v EÚ, transparentnosť lobizmu a etické otázky týkajúce sa funkcií bývalých európskych komisárov a prípadov „efektu otáčavých dverí“;** keďže výročná správa Výboru pre petície na druhej strane čiastočne vychádza z výročnej správy ombudsmanky;

Or. en

6.12.2017

A8-0387/3

Pozmeňujúci návrh 3
Eleonora Evi, Rosa D'Amato, Rolandas Paksas
v mene skupiny EFDD

Správa
Notis Marias
Rokovania Výboru pre petície v roku 2016
2017/2222(INI)

A8-0387/2017

Návrh uznesenia
Odsek 2 a (nový)

Návrh uznesenia

Pozmeňujúci návrh

2a. pripomína, že petície umožňujú Parlamentu a iným inštitúciám EÚ, aby znovu nadobudli kontakt s občanmi EÚ, na ktorých má vplyv uplatňovanie práva Únie na rôznych úrovniach verejnej správy; považuje schopnosť zabezpečiť úplnú transparentnosť, priame zapojenie občanov, úplnú ochranu základných práv, výrazné zlepšenie reakcie inštitúcií EÚ, pokiaľ ide o riešenie problémov, na ktoré ich upozorňujú občania, ako aj posilnenú spoluprácu inštitúcií EÚ a iných orgánov EÚ s vnútroštátnymi, regionálnymi a miestnymi orgánmi za významné prostriedky posilňovania demokratickej legitimity a zodpovednosti rozhodovacieho procesu Únie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 4
Eleonora Evi, Rosa D'Amato, Rolandas Paksas
v mene skupiny EFDD

Správa
Notis Marias
Rokovania Výboru pre petície v roku 2016
2017/2222(INI)

A8-0387/2017

Návrh uznesenia
Odsek 14

Návrh uznesenia

14. žiada Komisiu, aby poskytla presné **štatistické údaje** o počte petícií, ktoré viedli k začatiu konania v rámci projektu EU Pilot alebo ku konaniu v prípade nesplnenia povinnosti; **okrem toho žiada**, aby **mu boli doručované správy o konaniach týkajúcich sa prebiehajúcich prípadov a/alebo postupov a** dokumenty, ktoré sa vymieňajú v rámci projektu EU Pilot a postupov v prípade nesplnenia povinnosti po ich uzavretí na základe uplatnenia judikatúry Súdneho dvora Európskej únie s cieľom uľahčiť štruktúrovaný dialóg a skrátiť časový rámec na riešenie sporov; vyzýva Komisiu, aby prediskutovala tieto **správy** s Výborom pre petície a aktívne zapojila podpredsedu zodpovedného za uplatňovanie a zjednodušovanie právnych predpisov;

Pozmeňujúci návrh

14. žiada Komisiu, aby poskytla presné **informácie** o počte petícií, ktoré viedli k začatiu konania v rámci projektu EU Pilot alebo ku konaniu v prípade nesplnenia povinnosti; **vyzýva Komisiu, aby zaručila úplný a včasný prístup k dokumentom týkajúcim sa projektu EU Pilot a prebiehajúcich konaní o porušení predpisov, aby sa zabezpečila najvyššia úroveň ochrany demokratických práv občanov; okrem toho žiada, aby mu boli doručované** dokumenty, ktoré sa vymieňajú v rámci projektu EU Pilot a postupov v prípade nesplnenia povinnosti po ich uzavretí na základe uplatnenia judikatúry Súdneho dvora Európskej únie s cieľom uľahčiť štruktúrovaný dialóg a skrátiť časový rámec na riešenie sporov; vyzýva Komisiu, aby prediskutovala tieto **dokumenty a takéto informácie** s Výborom pre petície a aktívne zapojila podpredsedu zodpovedného za uplatňovanie a zjednodušovanie právnych predpisov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 5
Eleonora Evi, Rosa D'Amato, Rolandas Paksas
v mene skupiny EFDD

Správa
Notis Marias
Rokovania Výboru pre petície v roku 2016
2017/2222(INI)

A8-0387/2017

Návrh uznesenia
Odsek 22

Návrh uznesenia

22. poukazuje na podporu výboru pre európsku iniciatívu občanov; berie na vedomie návrh Komisie na revíziu nariadenia *s cieľom zvýšiť jeho dôležitosť* ako nástroja na demokratickú účasť; vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia nedokázala náležite zohľadniť nedávne úsilie o nelegislatívne uznesenie o európskej iniciatíve občanov, najmä stanovisko Výboru pre petície, čím zároveň náležite nedodržala medziinštitucionálnu dohodu; vyzýva Komisiu, aby *počas nadchádzajúceho legislatívneho postupu zohľadnila stanovisko* Výboru pre petície s cieľom dosiahnuť plné a účinné zapojenie občanov EÚ do rozhodovacieho procesu EÚ *prostredníctvom európskej iniciatívy občanov*;

Pozmeňujúci návrh

22. poukazuje na podporu výboru pre európsku iniciatívu občanov; berie na vedomie návrh Komisie na revíziu nariadenia; *zastáva názor, že v záujme zvýšenia významu európskej iniciatívy občanov* ako nástroja na demokratickú účasť *by sa mali prijať všetky potrebné opatrenia na zabezpečenie toho, aby sa v prípade úspešných európskych iniciatív občanov predložili legislatívne návrhy*; vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia nedokázala náležite zohľadniť nedávne úsilie o nelegislatívne uznesenie o európskej iniciatíve občanov, najmä stanovisko Výboru pre petície, čím zároveň náležite nedodržala medziinštitucionálnu dohodu; *naliehavo* vyzýva Komisiu, aby *pri svojich činnostiach v budúcnosti zohľadňovala aj podstatný prínos* Výboru pre petície s cieľom dosiahnuť plné a účinné zapojenie občanov EÚ do rozhodovacieho procesu EÚ;

Or. en

6.12.2017

A8-0387/6

Pozmeňujúci návrh 6
Eleonora Evi, Rosa D'Amato
v mene skupiny EFDD

Správa
Notis Marias
Rokovania Výboru pre petície v roku 2016
2017/2222(INI)

A8-0387/2017

Návrh uznesenia
Odsek 22 a (nový)

Návrh uznesenia

Pozmeňujúci návrh

22a. vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia nevykonáva dôrazným spôsobom svoje kontrolné právomoci s cieľom zabrániť tomu, aby sa na jednotný trh uvádzali znečisťujúce automobily s naftovým pohonom, ktoré významne prispievajú k uvoľňovaniu NO₂ nad rámec limitných hodnôt a ktoré nie sú v súlade s pravidlami EÚ o typovom schválení a o emisiách z ľahkých osobných a úžitkových vozidiel; poukazuje na to, že tento aspekt je neoddeliteľnou súčasťou obáv občanov, ktorí využili petičné právo, aby žiadali o účinnú ochranu ľudského zdravia, životného prostredia a práv spotrebiteľov;

Or. en

6.12.2017

A8-0387/7

Pozmeňujúci návrh 7
Eleonora Evi, Rosa D'Amato, Rolandas Paksas
v mene skupiny EFDD

Správa
Notis Marias
Rokovania Výboru pre petície v roku 2016
2017/2222(INI)

A8-0387/2017

Návrh uznesenia
Odsek 22 b (nový)

Návrh uznesenia

Pozmeňujúci návrh

22b. zdôrazňuje, že pravidlom by mala byť úplná transparentnosť a úplný prístup občanov k dokumentom inštitúcií EÚ, aby sa zabezpečila najvyššia úroveň ochrany demokratických práv občanov; zastáva názor, že by sa mal urýchlene predložiť návrh na zmenu nariadenia (ES) č. 1049/2001 v tomto ohľade;

Or. en